

**Poland-Sierpc: Refuse collection services**

OJ S 213/2016 04/11/2016

**Contract notice****Services****Directive 2004/18/EC****Section I: Contracting authority**

---

**I.1. Name and addresses**

Official name: Gmina Miasto Sierpc

Postal address: Piastowska 11A

Town: Sierpc

Postal code: 09-200

Country: Poland

For the attention of: Radosław Goszczycki

E-mail: [r.goszczycki@um.sierpc.pl](mailto:r.goszczycki@um.sierpc.pl)

Telephone: +48 242758645

Fax: +48 242758633

**Internet address(es):**General address of the contracting authority: <http://sierpc.pl>**Additional information can be obtained from:**

the abovementioned address

**Specifications and additional documents (including documents for competitive dialogue and a dynamic purchasing system) can be obtained from:**

the abovementioned address

**Tenders or requests to participate must be submitted:** the abovementioned address**I.2. Type of the contracting authority**

Regional or local authority

**I.3. Main activity**

General public services

Environment

Housing and community amenities

Social protection

Recreation, culture and religion

Education

**I.4. Contract award on behalf of other contracting authorities**

The contracting authority is purchasing on behalf of other contracting authorities: no

**Section II: Object of the contract**

---

**II.1. Description****II.1.1. Title attributed to the contract by the contracting authority**

Usługi w zakresie odbioru i zagospodarowania odpadów komunalnych od właścicieli nieruchomości, na których zamieszkują mieszkańcy, w granicach administracyjnych Miasta Sierpc oraz z Punktu Selektywnej Zbiórki Odpadów (PSZOK).

## **II.1.2. Type of contract and place of performance or delivery**

Services

Main site or place of performance: Miasto Sierpc.

NUTS code PL12 Mazowieckie

## **II.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system**

The notice involves a public contract

## **II.1.4. Information about framework agreement**

## **II.1.5. Short description of the contract or purchase(s)**

Zamówienie realizowane jest zgodnie z Uchwałą Rady Miejskiej w Sierpcu nr 224/XXIII/2016 z 15.6.2016 w sprawie ustalenia sposobu i zakresu świadczenia usług z zakresie odbierania i zagospodarowania odpadów komunalnych od właścicieli nieruchomości dzieli się na 3 części:

I – Odpady zmieszane

1. Odbiór i zagospodarowanie niesegregowanych (zmieszanych) odpadów komunalnych oraz pozostałości z segregowania zmieszanych odpadów komunalnych, powstałych na terenie nieruchomości, na których zamieszkują mieszkańcy, położonych w granicach administracyjnych miasta Sierpc, zwanych w dalszej części „nieruchomościami zamieszkałymi”.

2. Wyposażenie nieruchomości zamieszkałych w pojemniki do zbierania zmieszanych odpadów komunalnych oraz pozostałości z sortowania odpadów komunalnych oraz utrzymanie tych pojemników w odpowiednim stanie sanitarnym i technicznym.

II – Odpady zbierane selektywnie.

1. Odbiór i zagospodarowanie segregowanych odpadów komunalnych powstałych na terenie nieruchomości zamieszkałych, do których zalicza się: papier, metale, tworzywa sztuczne, szkło, przeterminowane leki i chemikalia, zużyte baterie i akumulatory, zużyty sprzęt elektryczny i elektroniczny, meble i inne odpady wielkogabarytowe, zużyte opony oraz odpady budowlane i rozbiórkowe stanowiące odpady komunalne.

2. Przez odbiór odpadów zebranych selektywnie rozumie się odbiór w miejscu ich wytworzenia, w PSZOK oraz w trakcie sezonowych zbiórek odpadów w miejscach i terminach określonych w Uchwale.

PSZOK jest prowadzony przez ZGKiM Sp. z o.o. w Sierpcu i znajduje się przy ulicy Traugutta 33 w Sierpcu, na utwardzonej powierzchni 120m<sup>2</sup>, ogrodzonej z trzech stron, na której umieszczono specjalistyczny kontener, wyposażono w wagę, dostęp do energii elektrycznej oraz monitoring. Wykonawca zobowiązany będzie podczas odbioru od mieszkańców odpadów i ich zagospodarowania do użytkowania PSZOK zgodnie z przeznaczeniem oraz wzięcia odpowiedzialności za uszkodzenie i straty powstałe wskutek niewłaściwego użytkowania PSZOKu.

3. Wyposażenie nieruchomości zamieszkałych w pojemniki typu dzwon oraz worki do selektywnej zbiórki.

III – Odpady ulegające biodegradacji w tym odpady zielone.

1. Odbiór i zagospodarowanie odpadów komunalnych ulegających biodegradacji, w tym odpadów zielonych, powstałych na terenie nieruchomości zamieszkałych oraz z PSZOK.

2. Wyposażenie nieruchomości zamieszkałych w worki na odpady ulegające biodegradacji, w tym zielone – „bioodpady”.

Pełny opis przedmiotu zamówienia zawarty jest w załączniku nr 1 do niniejszego wniosku „Szczegółowy Opis Przedmiotu Zamówienia”.

## **II.1.6. CPV code(s)**

90511000 Refuse collection services, 90513100 Household-refuse disposal services, 90512000 Refuse transport services, 90533000 Waste-tip management services

**II.1.7. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)**

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: no

**II.1.8. Lots**

This contract is divided into lots: no

**II.1.9. Information about variants**

Variants will be accepted: no

**II.2. Scope of the procurement**

**II.2.1. Total quantity or scope**

Estimated value excluding VAT: 617 945,46 EUR

**II.2.2. Information about options**

Options: no

**II.2.3. Information about renewals**

This contract is subject to renewal: no

**II.3. Duration of the contract or time limit for completion**

Start 1.1.2017. Completion 31.3.2018

**Section III: Legal, economic, financial and technical information**

---

**III.1. Conditions related to the contract**

**III.1.1. Deposits and guarantees required**

1. Wykonawca przystępując do przetargu jest zobowiązany wnieść wadium w wysokości 70 000 PLN (słownie: siedemdziesiąt tysięcy złotych 00/100) do upływu terminu składania ofert.
2. Wadium może być wnoszone w jednej lub kilku następujących formach:
  - 1) pieniądzu; przelewem na rachunek bankowy;
  - 2) poręczeniach bankowych lub poręczeniach spółdzielczej kasy oszczędnościowo-kredytowej, z tym że poręczenie kasy jest zawsze poręczeniem pieniężnym;
  - 3) gwarancjach bankowych;
  - 4) gwarancjach ubezpieczeniowych;
  - 5) poręczeniach udzielanych przez podmioty, o których mowa w art. 6b ust. 5 pkt 2 ustawy z dnia 9.11.2000 r. o utworzeniu Polskiej Agencji Rozwoju Przedsiębiorczości (Dz. U. z 2014 r. poz. 1804 oraz z 2015 r. poz. 978 i 1240).

**III.1.2. Main financing conditions and payment arrangements and/or reference to the relevant provisions governing them**

Płatności w miesięcznych transzach z 30 dniowym terminem.

**III.1.3. Legal form to be taken by the group of economic operators to whom the contract is to be awarded**

Konsorcjum.

**III.1.4. Contract performance conditions**

The performance of the contract is subject to particular conditions: yes

Description of particular conditions: — dysponowanie bazą magazynową – transportową usytuowaną w odległości nie większej niż 60 km od granic gminy,  
— dysponowanie osobami, (co najmniej dziesięcioma), skierowanymi przez wykonawcę do realizacji zamówienia publicznego określonego w §1 ust. 2-4 umowy, zatrudnionymi na umowę o pracę,

### **III.2. Conditions for participation**

#### **III.2.1. Suitability to pursue the professional activity, including requirements relating to enrolment on professional or trade registers**

List and brief description of conditions: 1). posiadania wpisu do rejestru działalności regulowanej, zgodnie z art. 9c u.c.p.g.,  
2). posiadanie uprawnienia do wykonywania działalności w zakresie transportu odpadów wydanych na podstawie Ustawy o odpadach lub posiadania zezwolenia na odzysk i unieszkodliwianie odpadów we wskazanym zakresie wydanych na podstawie rozporządzenia Ministra Gospodarki, Pracy i Polityki Społecznej z dnia 23.12.2003 r. w sprawie rodzajów odpadów, których zbieranie lub transport nie wymagają zezwolenia na prowadzenie działalności (Dz.U. z 2004 r. Nr 16, poz. 154 ze zm.), które to zezwolenie zwalnia z obowiązku uzyskania zezwolenia na transport odpadów.

#### **III.2.2. Economic and financial ability**

List and brief description of conditions: Żąda się ubezpieczenia Wykonawcy od odpowiedzialności cywilnej w zakresie prowadzonej działalności związanej z realizacją przedmiotu zamówienia.

Minimum level(s) of standards possibly required: Opłacona polisa na kwotę 750 000 PLN (siedemset pięćdziesiąt tysięcy złotych) a w przypadku jej braku, inny dokument potwierdzający, że wykonawca jest ubezpieczony od odpowiedzialności cywilnej w zakresie prowadzonej działalności związanej z przedmiotem zamówienia.

#### **III.2.3. Technical and professional ability**

List and brief description of conditions:

A) Złożenie przez Wykonawcę oświadczenia o spełnianiu warunków udziału w postępowaniu.

b) Wykaz wykonanych, a w przypadku świadczeń okresowych lub ciągłych również wykonywanych, głównych usług, w okresie ostatnich trzech lat przed upływem terminu składania ofert lub wniosków o dopuszczenie udziału w postępowaniu a jeżeli okres prowadzenia działalności jest krótszy – w tym okresie, wykaz dokumentów potwierdzających wykonywanie usług na kwotę 2 000 000 PLN (dwa miliony złotych)

c) Zamawiający wymaga, aby wykonawca dysponował, co najmniej dziesięcioma osobami, które będą brały bezpośredni udział w realizacji zamówienia zatrudnionymi na podstawie umowy o pracę i zameldowanych na okres nie krótszy niż jeden rok na terenie gminy miasto Sierpc.

d) Zamawiający wymaga, aby wykonawca dysponował, pojazdami przystosowanymi do odbierania

zmieszanych odpadów komunalnych z pojemników o pojemnościach 110 l, 120 l, 240 l, 1 100 l,

e) Zamawiający wymaga, aby wykonawca dysponował, pojazdami do opróżniania kontenerów

typu KP-10,

KP-7 w tym lub poza tym, co najmniej jeden pojazd do odbierania odpadów bez funkcji kompaktującej,

f) Zamawiający wymaga, aby wykonawca dysponował, pojazdami przystosowanymi do odbierania

selektywnie zebranych odpadów w zabudowie

jednorodzinnej,

g) Zamawiający wymaga, aby wykonawca dysponował, pojazdem przystosowanym do odbioru selektywnie

zebranych odpadów z pojemników typu dzwon,

h) Zamawiający wymaga, aby wykonawca dysponował, pojazdami przystosowanymi do odbierania odpadów

biodegradowalnych,

Minimum level(s) of standards possibly required:

Na wezwanie zamawiającego wykonawca zobowiązany jest złożyć oświadczenia i dokumenty:

a) Wykaz wykonanych, a w przypadku świadczeń okresowych lub ciągłych również wykonywanych, głównych usług, w okresie ostatnich trzech lat przed upływem terminu składania ofert lub wniosków o dopuszczenie udziału w postępowaniu a jeżeli okres prowadzenia działalności jest krótszy – w tym okresie, wykaz dokumentów potwierdzających wykonywanie usług na kwotę 2 mln złotych (dwa miliony złotych);

b) Wykaz osób, (co najmniej dziesięciu), skierowanych przez wykonawcę do realizacji zamówienia publicznego określonego w §1 ust. 2-4 umowy, zatrudnionych na umowę o pracę,

c) zaświadczenie z ZUS potwierdzające treść złożonego oświadczenia

d) zaświadczenia potwierdzającego meldunek w/w osób na terenie gminy miasto Sierpc.

e) oświadczenie o dysponowaniu minimum dwoma pojazdami przystosowanymi do odbierania zmieszanych odpadów komunalnych z pojemników o pojemnościach 110 l, 120 l, 240 l, 1 100 l,

f) oświadczenie o dysponowaniu minimum dwoma pojazdami do opróżniania kontenerów typu KP-10, KP-7 w tym lub poza tym, co najmniej jeden pojazd do odbierania odpadów bez funkcji kompaktującej,

g) oświadczenie o dysponowaniu minimum dwoma pojazdami przystosowanymi do odbierania selektywnie zebranych odpadów w zabudowie jednorodzinnej,

h) oświadczenie o dysponowaniu minimum jednym pojazdem przystosowanym do odbioru selektywnie zebranych odpadów z pojemników typu dzwon,

i) oświadczenie o dysponowaniu minimum dwoma pojazdami przystosowanymi do odbierania odpadów biodegradowalnych,

#### **III.2.4. Information about reserved contracts**

#### **III.3. Conditions specific to services contracts**

##### **III.3.1. Information about a particular profession**

Execution of the service is reserved to a particular profession: no

##### **III.3.2. Information about staff responsible for the performance of the contract**

Obligation to indicate the names and professional qualifications of the staff assigned to performing the contract: yes

## Section IV: Procedure

---

### IV.1. Type of procedure

#### IV.1.1. Type of procedure

Open

#### IV.1.2. Information about the limits on the number of candidates to be invited

#### IV.1.3. Information about reduction of the number of solutions or tenders during negotiation or dialogue

### IV.2. Award criteria

#### IV.2.1. Award criteria

The most economically advantageous tender in terms of Criteria below

1. Cena. Weighting 60

2. Ścisłe centrum. Weighting 10

3. Ochrona nawierzchni dróg. Weighting 10

4. 4) Zatrudnianie na podstawie umowy o pracę i zameldowanie (min. 10 osób), na okres nie krótszy niż jeden rok na terenie gminy miasto Sierpc. Weighting 20

#### IV.2.2. Information about electronic auction

An electronic auction will be used: no

### IV.3. Administrative information

#### IV.3.1. File reference number attributed by the contracting authority

WIF.271.13.2016

#### IV.3.2. Previous publication concerning this procedure

no

#### IV.3.3. Conditions for obtaining specifications and additional documents or descriptive document

Payable documents: no

#### IV.3.4. Time limit for receipt of tenders or requests to participate

14.12.2016 - 10:00

#### IV.3.5. Estimated date of dispatch of invitations to tender or to participate to selected candidates

#### IV.3.6. Languages in which tenders or requests to participate may be submitted

Polish.

#### IV.3.7. Minimum time frame during which the tenderer must maintain the tender

Duration in days: 30 (from the date stated for receipt of tender)

#### IV.3.8. Conditions for opening of tenders

Date: 14.12.2016 - 10:15

Place:

Sierpc, ul. Piastowska 11A, Urząd Miejski w Sierpcu, I piętro, sala konferencyjna, pok. 14.

Persons authorised to be present at the opening of tenders: yes

## **Section VI: Complementary information**

---

### **VI.1. Information about recurrence**

This is a recurrent procurement: no

### **VI.2. Information about European Union funds**

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds: no

### **VI.3. Additional information**

Zamawiający dopuszcza możliwość dokonania zmian w umowie w następujących przypadkach:

- 1) zmiana wynagrodzenia w przypadku ustawowej zmiany obowiązującej stawki VAT w zakresie przedmiotu zamówienia w terminie związanym z wejściem w życie zmiany – może być zainicjowana przez każdą ze stron umowy, przy czym wniosek powinien zawierać opis skutków finansowych ww. zmiany,
- 2) zmiana jakości lub innych parametrów charakterystycznych dla wykonywanego zamówienia lub zmiana technologii na lepszą niż przewidziana w umowie – może być zainicjowana przez każdą ze stron za pomocą protokołu konieczności zatwierdzonego przez drugą stronę, przy czym zmiana nie może powodować zwiększenia ceny umowy,
- 3) rozbieżności lub niejasności w umowie, których nie można usunąć w inny sposób, a zmiana umożliwi usunięcie rozbieżności i doprecyzowanie umowy w celu jednoznacznej interpretacji jej zapisów przez strony,
- 4) zmiana terminu wykonania przedmiotu umowy w przypadku zaistnienia działań wojennych, aktów terroryzmu, rewolucji, przewrotu wojskowego lub cywilnego, wojny domowej, skażeń radioaktywnych, z wyjątkiem działań Wykonawcy,
- 5) zmiana terminu wykonania w przypadku klęski żywiołowej jak huragany, powodzie, trzęsienie ziemi, bunty, niepokoje, strajki, okupacje z wyjątkiem działań pracowników Wykonawcy lub jego podwykonawców.

### **VI.4. Procedures for review**

#### **VI.4.1. Review body**

Official name: Prezes Krajowej Izby Odwoławczej

Postal address: ul. Postępu 17a

Town: Warszawa

Postal code: 02-676

Country: Poland

E-mail: [odwolania@uzp.gov.pl](mailto:odwolania@uzp.gov.pl)

Telephone: +48 224587801

Fax: +48 224587800

#### **VI.4.2. Review procedure**

Precise information on deadline(s) for review procedures: W niniejszym postępowaniu przetargowym o udzielenie zamówienia publicznego przysługują środki ochrony prawnej określone w Dziale VI ustawy Prawo zamówień publicznych.

#### **VI.4.3. Service from which information about the review procedure may be obtained**

Official name: Krajowa Izba Odwoławcza  
Postal address: ul. Postępu 17a  
Town: Warszawa  
Postal code: 02-676  
Country: Poland  
E-mail: [odwolania@uzp.gov.pl](mailto:odwolania@uzp.gov.pl)  
Telephone: +48 224587801  
Fax: +48 224587800

**VI.5. Date of dispatch of this notice**

2.11.2016